

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
QUẬN BA ĐÌNH
THÀNH PHỐ HÀ NỘI**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập-Tự do-Hạnh phúc**

Bản án số: 189/2021/HS-ST

Ngày 21/09/2021.

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN BA ĐÌNH, THÀNH PHỐ HÀ NỘI**

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Đặng Quỳnh Chi.

Các hội thẩm nhân dân: Ông Phùng Ngọc Toàn

Bà Lương Thị Phương

- Thư ký phiên tòa: Ông Hoàng Nam Hải - Thư ký Tòa án nhân dân quận Ba Đình, thành phố Hà Nội.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Ba Đình, thành phố Hà Nội tham gia phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Phương Thảo – Kiểm sát viên

Ngày 21 tháng 09 năm 2021 tại trụ sở Tòa án nhân dân quận Ba Đình, thành phố Hà Nội xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 157/2021/TLST-HS ngày 22 tháng 07 năm 2021 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 157/2021/QĐXXST-HS ngày 07 tháng 09 năm 2021 đối với bị cáo:

Họ tên bị can: **Nguyễn Thị Kim Dung** - Sinh năm: 1970

Nơi ĐKTT: 50 Phan Phù Tiên, phường Cát Linh, Đống Đa, Hà Nội

Nghề nghiệp: không ; Văn hóa: 03/12

Quốc tịch: Việt Nam ; Dân tộc: Kinh ; Tôn giáo: Không

Họ và tên bố: Nguyễn Văn Hồng (đã chết)

Họ và tên mẹ: Nguyễn Thị Hời – sinh năm : 1941

Gia đình có 06 anh chị em, bị can là con thứ 5

Chồng: phạm Ngọc Cương - sinh năm: 1968

Có 02 con, con lớn sinh năm 1988, con nhỏ sinh năm 1993

Tiền án, tiền sự: 03 tiền án:

- Bản án số 93/HSST ngày 31.03.2008, Tòa án Đống Đa xử 42 tháng tù tội Tàng trữ trái phép chất ma túy.

- Bản án số 534/HSST ngày 28.10.2008, Tòa án Đống Đa xử 48 tháng tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy, cộng 42 tháng tù của bản án số 93/HSST ngày 31.03.2008. Tổng hợp hình phạt buộc phải chấp hành hình phạt chung 90 tháng tù giam.

- Bản án số 225/HSST ngày 31.05.2010 Tòa án Đống Đa xử 8 năm 6 tháng tù tội Tàng trữ trái phép chất ma túy và phải chấp hành 90 tháng tù của bản án 534/HSST ngày 28.10.2008. Tổng hợp hình phạt buộc phải chấp hành chung là 16 năm tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày 11.03.2010, được trừ 01 năm 04 tháng thời gian đã chấp hành hình phạt tù và đã bị tạm giữ (từ ngày 13.06.2008 đến ngày 05.10.2009 và từ ngày 12.12.2007 đến ngày 19.12.2007). Ra trại: 22.01.2020; Bị cáo có mặt phiên tòa.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau: Khoảng 15giờ 10' ngày 10 tháng 03 năm 2021, tại ngõ khu vực cửa khẩu chợ Long Biên, phường Phúc Xá, quận Ba Đình, Hà Nội, tổ công tác đội CSĐTTP về ma túy công an quận Ba Đình, bắt quả tang Nguyễn Thị Kim Dung, có hành vi bán trái phép ma túy cho một người phụ nữ. Tổ công tác đã thu giữ trong túi quần phía trước bên phải của Dung đang mặc: 01 vỏ bao thuốc lá Thăng Long màu vàng, bên trong có 01 gói giấy ăn màu trắng đựng 02 gói giấy bạc màu trắng chứa chất bột màu trắng. Dung khai là Hêrôine, đang đưa đi bán cho đối tượng nghiện thì bị bắt giữ. Tổ công tác đã đưa Dung về trụ sở để làm rõ. Quá trình bắt giữ Dung, người phụ nữ mua ma túy của Dung bỏ chạy thoát.

Vật chứng thu của Dung gồm:

- 01 gói giấy ăn màu trắng đựng 02 gói giấy bạc màu trắng chứa chất bột màu trắng.
- Số tiền: 450.000đồng (thu trong lòng bàn tay trái của Dung)
- Số tiền: 55.000đồng (thu tại túi quần trước bên phải của Dung)
- 01 điện thoại di động Iphone 5 màu trắng.

Kết luận giám định số 2181/KLGD-PC09, ngày 19 tháng 03 năm 2021 của Phòng Kỹ thuật hình sự - Công an TP Hà Nội: Chất bột màu trắng bên trong 02 gói giấy bạc màu trắng, đều là ma túy loại Hêrôine, có tổng khối lượng: 0,293gam.

Tại cơ quan điều tra, Nguyễn Thị Kim Dung khai nhận: Khoảng 12h15' ngày 10/03/2021, Dung đang ở khu vực dốc Vạn Kiếp, Hai Bà Trưng, Hà Nội, thì có một người phụ nữ tên Hương sử dụng số điện thoại 0925547675 gọi điện vào số máy của Dung là 0349098691, hỏi mua 02 gói Hêroine với giá 400.000 đồng và cho Dung thêm 50.000 đồng tiền công và hẹn giao ma túy tại cửa khẩu chợ Long Biên. Dung đồng ý. Dung đã đi xe ôm đến khu vực vườn hoa Vạn Xuân, phường Quán Thánh, Ba Đình, Hà Nội, mua 02 gói Hêrôine, bọc trong giấy bạc màu trắng, với giá 300.000 đồng, của một người đàn ông không quen biết tên, tuổi, địa chỉ. Dung sẽ được lãi số số tiền: 150.000 đồng. Mua xong, Dung đi xe ôm về khu vực cửa khẩu chợ Long Biên để giao ma túy cho Hương. Khi Dung gặp Hương, Hương đưa cho Dung số tiền 450.000đồng, Dung cầm tiền trong lòng bàn tay trái, chưa kịp giao ma túy cho Hương thì bị tổ công tác đội CSĐTTP về ma túy công an quận Ba Đình, bắt quả tang, thu giữ cùng vật chứng như trên. Hương bỏ chạy thoát.

Dung khai, ngoài hành vi bán ma túy trên cho Hương: ngày 09.03.2021, tại khu vực chợ Long Biên, Dung còn bán 01 gói ma túy cho Hương với giá 200.000 đồng, được lãi 50.000đồng.

Lời khai của Nguyễn Thị Kim Dung phù hợp lời khai người làm chứng, vật chứng thu giữ, sơ đồ hiện trường, cùng các tài liệu khác có trong hồ sơ vụ án.

Đối với số điện thoại : 0925547675, cơ quan điều tra đã tiến hành xác minh xác định chủ thuê bao là chị Lê Thị Thanh (SN: 1989, có số CMND: 186484538, HKTT: Xóm 1, xã Đặng Sơn, huyện Đô Lương, tỉnh Nghệ An). Chị Thanh bị mất số chứng minh thư nhân dân từ lâu và không đăng ký số thuê bao: 0925547675.

Đối tượng tên Hương, đối tượng bán ma túy cho Dung, Cơ quan điều tra đã tiến hành điều tra nhưng không xác định được lai lịch nên không có căn cứ để xử lý.

Tại bản cáo trạng số:157/CT-VKS ngày 15/07/2021 của Viện kiểm sát nhân dân quận Ba Đình, thành phố Hà Nội đã truy tố Nguyễn Thị Kim Dung về tội “Mua bán trái phép chất ma túy” theo quy định tại điểm b,q khoản 2 Điều 251 Bộ luật hình sự năm 2015.

Tại phiên tòa bị cáo Dung thay đổi lời khai mới bán 01 lần ma túy vào ngày 10/03/2021 thì bị bắt quả tang.Ngoài lời khai của bị cáo không có tài liệu nào chứng minh bị cáo mua bán trái phép ma túy nhiều lần.Do vậy đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Ba Đình áp dụng điều 319 Bộ luật tố tụng hình sự xin rút một phần truy tố bị cáo theo điểm (b khoản khoản 2 Điều 251 Bộ luật Hình sự) trong phần luận tội giữ nguyên quyết định truy tố bị cáo và đề nghị Hội đồng xét xử căn cứ tại điểm q khoản 2 Điều 251,Điều 38, Điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự,đề nghị mức hình phạt đối với bị cáo Nguyễn Thị Kim Dung từ 7 năm đến 7 năm 6 tháng tù.

Vật chứng :

- Tịch thu tiêu hủy số ma túy thu của bị cáo còn lại sau giám định.
- Tịch thu xung quỹ nhà nước 01 điện thoại di động Iphone 5 màu trắng đã qua sử dụng.
- Tịch thu xung quỹ nhà nước 450.000 đồng.
- Tịch thu xung quỹ nhà nước 55.000 đồng,theo khoản 5 điều 251 Bộ luật hình sự.
- Miễn phạt tiền đối với bị cáo

Tại phiên tòa, bị cáo khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình như nội dung truy tố của cáo trạng và không có ý kiến tranh luận, lời nói sau cùng trước khi Hội đồng xét xử vào nghị án, bị cáo đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an quận Ba Đình, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân quận Ba Đình, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2].Về nội dung vụ án: Tại phiên tòa bị cáo khai : Khoảng 15giờ 10’ ngày 10 tháng 03 năm 2021, tại ngõ khu vực cửa khẩu chợ Long Biên, phường Phúc Xá, quận Ba Đình, Hà Nội, Nguyễn Thị Kim Dung đã có hành vi mua bán trái phép 0,293gam ma túy loại Hêrôine cho đối tượng tên Hương. Khi Dung gặp Hương, Hương đưa cho Dung số tiền 450.000đồng, Dung cầm tiền trong lòng bàn tay trái, chưa kịp giao ma túy cho Hương thì bị tổ công tác đội CSĐTTP về ma túy công an quận Ba Đình, bắt quả tang, thu giữ cùng vật chứng như trên.Còn Hương lợi dụng sơ hở đã bỏ chạy thoát.

Tại cơ quan điều tra bị cáo Dung khai, ngoài hành vi bán ma túy trên cho Hương ngày 10/03/2021. Trước đó ngày 09.03.2021, tại khu vực chợ Long Biên, Dung đã bán 01 gói ma túy cho Hương với giá 200.000 đồng, được lãi 50.000 đồng.

Tại phiên tòa bị cáo khai nhận chỉ bán ma túy cho đối tượng tên Hương duy nhất một lần vào ngày 10/3/2021, còn lời khai tại cơ quan điều tra vào ngày 09.03.2021, tại khu vực chợ Long Biên, bị cáo bán 01 gói ma túy cho Hương với giá 200.000 đồng, được lãi 50.000 đồng là do bị cáo vừa dùng ma túy xong, tinh thần không ổn định nên khai không đúng sự thật. Ngoài lời khai của bị cáo không có tài liệu nào chứng minh bị cáo mua bán trái phép ma túy nhiều lần.

Tại phiên tòa đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Ba Đình áp dụng điều 319 Bộ luật tố tụng hình sự xin rút một phần truy tố bị cáo theo điểm (b) khoản 2 Điều 251 Bộ luật Hình sự)

Lời khai nhận của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với biên bản bắt người phạm tội quả tang và các tài liệu, chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án đã được xem xét, thẩm tra tại phiên tòa, vì vậy Hội đồng xét xử có đủ cơ sở kết luận: Hành vi nêu trên của bị cáo có đủ dấu hiệu cấu thành tội “Mua bán trái phép chất ma túy”, tội danh và khung hình phạt được quy định tại điểm q khoản 2, Điều 251 của Bộ luật hình sự như đề nghị của Viện kiểm sát nhân dân quận Ba Đình là đúng người, đúng tội và đúng pháp luật.

[3]. Hành vi phạm tội của bị cáo là nghiêm trọng, bị cáo có đủ nhận thức để biết rằng các loại ma túy là chất gây nghiện được nhà nước thống nhất quản lý, nghiêm cấm hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy, mặt khác hành vi phạm tội của bị cáo còn gây mất trật tự trị an tại địa phương và là một trong những nguyên nhân phát sinh tội phạm và các tệ nạn xã hội khác vì vậy cần phải được xử lý nghiêm minh trước pháp luật.

[4]. Về tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự và nhân thân của bị cáo, thấy rằng :

- Bản án số 93/HSST ngày 31.03.2008, Tòa án Đống Đa xử 42 tháng tù tội Tàng trữ trái phép chất ma túy. Xác định chưa được xóa.

- Bản án số 534/HSST ngày 28.10.2008, Tòa án Đống Đa xử 48 tháng tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy, cộng 42 tháng tù của bản án số 93/HSST ngày 31.03.2008. Tổng hợp hình phạt buộc phải chấp hành hình phạt chung 90 tháng tù giam. Xác định chưa được xóa.

- Bản án số 225/HSST ngày 31.05.2010 Tòa án Đống Đa xử 8 năm 6 tháng tù tội Tàng trữ trái phép chất ma túy và phải chấp hành 90 tháng tù của bản án 534/HSST ngày 28.10.2008. Tổng hợp hình phạt buộc phải chấp hành chung là 16 năm tù. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày 11.03.2010, được trừ 01 năm 04 tháng thời gian đã chấp hành hình phạt tù và đã bị tạm giữ (từ ngày 13.06.2008 đến ngày 05.10.2009 và từ ngày 12.12.2007 đến ngày 19.12.2007). Ra trại: 22.01.2020 xác định chưa xóa. Nhưng bị cáo không lấy đó làm bài học để rút kinh nghiệm mà lại tiếp tục dấn thân vào con đường phạm tội. Tuy nhiên, quá trình điều tra cũng như tại phiên tòa bị cáo đã thành khẩn khai báo, tỏ ra ăn năn hối cải, vì vậy nên áp dụng điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự để giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo.

Xét tính chất, mức độ hành vi phạm tội, các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự và nhân thân của bị cáo thấy cần thiết phải cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian như vậy mới có tác dụng giáo dục đối với bị cáo và đấu tranh phòng ngừa chung.

[5]. Về hình phạt bổ sung: Bị cáo là lao động tự do, không có thu nhập ổn định, hoàn cảnh gia đình khó khăn nên không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

[6] Xử lý vật chứng:

- Toàn bộ số ma túy còn lại sau giám định : 01(một) phong bì niêm phong trong có 01(một) gói giấy ăn màu trắng trong có 02 (hai) gói giấy bạc màu trắng đều chứa chất bột màu trắng,tổng khối lượng : 0,293 gam Hêroine bên ngoài có chữ ký của giám định viên và đối tượng, là vật cấm tàng trữ, cấm lưu hành vì vậy cần áp dụng điểm c khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự; khoản 1,điểm a khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự để tịch thu tiêu huỷ toàn bộ số ma túy này.

- Đối với 01 điện thoại di động Iphone 5 màu trắng đã qua sử dụng là phương tiện phạm tội,vì vậy tịch thu sung công quỹ nhà nước theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự, khoản 1, điểm a khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng Hình sự.

- Đối với số tiền 450.000 đồng,thu giữ của bị cáo do phạm tội mà có, vì vậy tịch thu sung công quỹ nhà nước theo quy định tại điểm b khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự, khoản 1, điểm b khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng Hình sự.

- Trả lại cho bị cáo 55.000 đồng là tài sản của bị cáo không liên quan đến hành vi phạm tội của bị cáo vì vậy căn cứ khoản 1, điểm a khoản 3 Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự để trả lại cho bị cáo,nhưng tạm giữ để đảm bảo thi hành án.

[7]. Về án phí: Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định tại khoản 2 Điều 136 Bộ luật Tố tụng hình sự và Điều 6, điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH 14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ vào điểm q khoản 2 Điều 251,Điều 38, Điểm s khoản 1 Điều 51, điểm a,b,c khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự; khoản 1,điểm a,b khoản 2,điểm a khoản 3 Điều 106, khoản 2 Điều 136 Bộ luật Tố tụng hình sự; Điều 6, điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH 14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Tuyên bố: Bị cáo Nguyễn Thị Kim Dung phạm tội “Mua bán trái phép chất ma túy”.

Xử phạt: Nguyễn Thị Kim Dung 7 năm 6 tháng (Bảy năm sáu tháng)tù, thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bị tạm giữ là ngày : 10/03/2021.

Về vật chứng:

- Tịch thu tiêu huỷ 01(một) phong bì niêm phong trong có 01(một) gói giấy ăn màu trắng trong có 02 (hai) gói giấy bạc màu trắng đều chứa chất bột

màu trắng,tổng khối lượng : 0,293 gam Hêroïne bên ngoài có chữ ký của giám định viên và đối tượng.

- Tịch thu xung quỹ nhà nước 01 điện thoại di động nhãn hiệu Iphone 5 màu trắng đã cũ,số imei: 013436008925332 không rõ chất lượng bên trong.

Toàn bộ vật chứng hiện đang tạm giữ tại Chi cục thi hành án dân sự quận Ba Đình, theo biên bản giao nhận vật chứng số :224 /THA ngày 22/07/2021 giữa Công an quận Ba Đình, thành phố Hà Nội với Chi cục thi hành án dân sự quận Ba Đình, thành phố Hà Nội.

- Tịch thu xung quỹ nhà nước 450.000 đồng ;Trả lại cho bị cáo 55.000 đồng,theo giấy nộp tiền vào tài khoản số 6896273 - Ngày 22/07/2021.Tại Ngân hàng TMCP Công thương Việt Nam.

Bị cáo phải nộp 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm.

Kể từ ngày bản án có hiệu lực pháp luật, bị cáo có quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại Điều 7, 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Bị cáo có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án./.

Nơi nhận:

- Bị cáo;
- Viện kiểm sát nhân dân quận Ba Đình;
- Viện kiểm sát nhân dân thành phố Hà Nội;
- Chi cục THADS quận Ba Đình;
- Công an quận Ba Đình;
- Trại tạm giam Công an thành phố Hà Nội;
- Lưu hồ sơ, văn phòng.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN-CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Đặng Quỳnh Chi